

# The eDisciple

A new weekly teaching email.  
Gain new insight into the  
stories and teachings of the Master every week.

He who receives you receives me, and he who  
receives me receives the one who sent me.

## He Who Receives You

Yeshua sent out pairs of his disciples on a mission to proclaim the good news of the kingdom. On entering a village, the two disciples were to seek out a worthy man who would offer them lodging and hospitality.

*And whatever city or village you enter, inquire who is worthy in it, and stay at his house until you leave that city. As you enter the house, give it your greeting. If the house is worthy, give it your blessing of peace. But if it is not worthy, take back your blessing of peace. (Matthew 10:11-13)*

Yeshua told them, "Whatever house you enter, first say, 'Peace be to this house'" (Luke 10:5), a Jewish salutation and blessing of peace upon the family. The Master said, "If a [son] of peace is there, your peace will rest on him; but if not, it will return to you" (Luke 10:6). The idiom "son of peace" refers to friendly, affable person who gets along well with other people. If the disciples found a son of peace, they were to stay in his home as long as they remained in the area. If the household proved inhospitable, the disciples were to leave and let their peace return to them; their blessing of "shalom" upon the household would not take effect.

The Master did not want the disciples moving from house to house within the same community. The sages shared similar concerns: "A boarder who moves from house to house brings disrepute on himself and his hosts ... a man should not change his lodging place" (b.*Arachin* 16b). The Master illustrated this principle by making His regular lodging in the house of Peter in Capernaum. Elisha did the same, always staying in the house of the Shunemite woman (2 Kings 4:8). Yeshua said, "He who receives you receives Me" (Matthew 10:40). He regarded a person who hosted His disciples and heeded their words as if they had hosted Him and listened directly to His teaching. The Talmud explains

# De eDiscipel

Een nieuwe wekelijkse onderwijs e-mail.  
Verwerf elke week nieuw inzicht in de  
verhalen en leringen van de Meester.

Hij die jou ontvangt, ontvangt mij, en hij die mij  
ontvangt, ontvangt degene die mij gezonden heeft.

## Hij die Jou Ontvangt

Yeshua stuurde zijn discipelen in paren op een missie om het goede nieuws van het koninkrijk te verkondigen. Bij het binnengaan van een dorp moesten de twee discipelen op zoek naar een waardig man die hun onderdak en gastvrijheid zou bieden.

*En welke stad of dorp dat je ook binnengaat, vraag wie er waardig in is en blijf in zijn huis tot je die stad verlaat. Geef het huis bij je binnenkomen, je begroeting. Geef het uw zegen van vrede als het huis dat waardig is. Maar als het niet waardig is, neem dan uw zegen van vrede terug. (Mattheüs 10:11-13)*

Yeshua zei tegen hen: "Welk huis je ook binnengaat, zeg eerst: 'Vrede zij dit huis'" (Lukas 10:5), d.i. een Joodse groet en zegen van vrede over het gezin. De Meester zei: "Als daar een [zoon] van vrede is, zal uw vrede op hem rusten; maar zo niet, dan zal die tot u terugkeren" (Lukas 10:6). De zegswijze "zoon van vrede" verwijst naar een vriendelijk, zachtaardig mens die goed overweg kan met anderen. Als de discipelen een zoon van vrede vonden, moesten ze bij hem in huis verblijven zolang ze in het gebied bleven. Als het gezin ongastvrij bleek te zijn, moesten de discipelen vertrekken en hun vrede op zichzelf laten terugkeren; hun zegening van "shalom" zou over het gezin geen uitwerking hebben.

De Meester wilde niet dat de discipelen binnen dezelfde gemeenschap voortdurend van huis zouden veranderen. De wijzen van toen deelden dezelfde zorgen: "Een kostganger die van huis naar huis verhuist, brengt een slechte naam over zichzelf en zijn gastheren ... een man moet zijn logementplaats niet wijzigen" (b.*Arachin* 16b). De Meester illustreerde dit principe door in Kafarnaüm het huis van Petrus tot Zijn vaste verblijfplaats te maken. Elisa deed hetzelfde en bleef altijd in het huis van de Sunemietische vrouw (2 Kon. 4:8).

Yeshua zei: "Hij die jou ontvangt, ontvangt Mij" (Mat. 10:40). Hij beschouwde iemand die zijn discipelen huisvestte en hun woorden achtte, alsof ze Hemzelf hadden ontvangen en rechtstreeks naar zijn lering luisterden. De Talmoed legt uit dat een apostel

that an apostle (*shaliach*) officially represents the one who sent him. "A man's shaliach is like the man himself," the rabbis said. Yeshua's apostles officially represented Him, and receiving an apostle was the same as receiving the one who sent him. In a similar way, the Father sent Yeshua as His "sent one." This explains why the Master said, "Truly, truly, I say to you, he who receives whomever I send receives Me; and he who receives Me receives Him who sent Me" (John 13:20).

Today the apostles are not with us, but we can still receive and host disciples of the Master who labor and minister for the kingdom. In addition, we receive the words of the apostles when we study their writings, and when we receive their teachings, we receive the teachings of the Master: "The one who listens to you listens to Me, and the one who rejects you rejects Me; and he who rejects Me rejects the One who sent Me" (Luke 10:16).

(*shaliach*) officieel degene vertegenwoordigt die hem gezonden heeft. "De *shaliach* van iemand is als de man zelf," zeiden de rabbijnen. De apostelen van Yeshua vertegenwoordigden hem officieel en het ontvangen van een apostel was hetzelfde als hem ontvangen die hem gezonden had. Op dezelfde manier stuurde de Vader Yeshua als Zijn "gezondene". Dit verklaart waarom de Meester zei: "Voorwaar, voorwaar, Ik zeg u, hij die ontvangt wie ik zend, ontvangt Mij; en hij die Mij ontvangt, ontvangt Hem die Mij gezonden heeft" (Johannes 13:20).

Vandaag zijn de apostelen niet bij ons, maar we kunnen nog steeds discipelen van de Meester, die werken en voor het koninkrijk dienen, ontvangen en onderdak geven. Bovendien ontvangen we de woorden van de apostelen wanneer we hun geschriften bestuderen, en wanneer we hun leringen ontvangen, ontvangen we de leringen van de Meester: "Degene die naar jou luistert, luistert naar Mij, en degene die jou afwijst, verwerpt Mij; en hij die Mij afwijst, verwerpt Degene die Mij gezonden heeft" (Lukas 10:16).

